

社會文化司司長辦公室

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS
SOCIAIS E CULTURA

第71/2003號社會文化司司長批示

Despacho do Secretário para os Assuntos
Sociais e Cultura n.º 71/2003

在“精英教育發展股份有限公司”建議下：

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據經二月十日第8/92/M號法令修改之二月四日第11/91/M號法令第四十二條第一款，第6/1999號行政法規第五條第二款及第14/2000號行政命令第一款的規定，作出本批示。

一、核准澳門科技大學開設中醫美容高等專科學位課程。

二、核准上款所指課程的學術與教學編排和學習計劃；該學術與教學編排和學習計劃分別載於本批示附件一及二，並構成本批示組成部分。

二零零三年八月四日

社會文化司司長 崔世安

附件一

中醫美容高等專科學位課程
學術與教學編排

學術範圍：

中醫美容。

入學條件：

按照經二月十日第8/92/M號法令修訂之二月四日第11/91/M號法令第二十八條的規定。

課程期限：

三年，最長期限為四年半。

授課形式：

面授。

授課語言：

中文。

完成課程所需總學分：

133學分，分配如下：

一、完成附件二表所載的必修科目，共118學分；

Sob proposta da «Elite — Sociedade de Desenvolvimento Educacional, S.A.»;

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, e nos termos do disposto no n.º 1 do artigo 42.º do Decreto-Lei n.º 11/91/M, de 4 de Fevereiro, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 8/92/M, de 10 de Fevereiro, no n.º 2 do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999 e no n.º 1 da Ordem Executiva n.º 14/2000, o Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

1. A Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau é autorizada a leccionar o curso de bacharelato em Estética na Medicina Chinesa.

2. São aprovados a organização científico-pedagógica e o plano de estudos do curso referido no número anterior, constantes dos anexos I e II a este despacho e que dele fazem parte integrante.

4 de Agosto de 2003.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, *Chui Sai On*.

ANEXO I

Organização científico-pedagógica do curso de bacharelato
em Estética na Medicina Chinesa

Área científica:

Estética na Medicina Chinesa.

Condições de acesso:

As previstas no artigo 28.º do Decreto-Lei n.º 11/91/M, de 4 de Fevereiro, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 8/92/M, de 10 de Fevereiro.

Duração:

Três anos, sendo a duração máxima de quatro anos e seis meses.

Regime de leccionação:

Aulas presenciais.

Língua:

Chinesa.

Número total de unidades de crédito necessário para a conclusão do curso:

133 unidades de crédito, assim distribuídas:

1) 118 créditos nas disciplinas obrigatórias constantes do Anexo II;

二、選修附件二表所載的選修科目，共 5 學分；

本校每學期將指定供學生選修的選修科目；

三、十週的畢業實習，共 10 學分。

評核方法：

中醫美容高等專科學位之頒授，取決於出席率、各科成績合格及通過實習考核。

2) 5 créditos nas disciplinas optativas constantes do Anexo II;

Em cada semestre, a universidade indicará as disciplinas optativas que poderão ser escolhidas pelos estudantes.

3) 10 créditos no estágio final, com a duração de 10 semanas.

Avaliação:

A atribuição do grau de bacharel está dependente da frequência e aprovação nas disciplinas que integram o curso e da conclusão do estágio com aproveitamento.

附件二

中醫美容高等專科學位課程 學習計劃

| 科目 | 種類 | 學分 |
|------------|-----|----|
| 專業英語 | 必修 | 4 |
| 計算機應用 | " | 4 |
| 中醫基礎理論 | " | 6 |
| 中醫診斷學 | " | 5 |
| 中藥學 | " | 8 |
| 方劑學 | " | 6 |
| 人體解剖學 | " | 5 |
| 組織胚胎學 | " | 3 |
| 生理學 | " | 5 |
| 生物化學 | " | 5 |
| 微生物免疫學 | " | 3 |
| 藥理學 | " | 5 |
| 病理學 | " | 5 |
| 西醫診斷學 | " | 6 |
| 針灸推拿學 | " | 5 |
| 中醫養生學 | " | 3 |
| 中醫內科學選講 | " | 5 |
| 西醫內科學選講 | " | 4 |
| 西醫外科學總論 | " | 4 |
| 中西醫結合五官科學 | " | 2 |
| 中西醫結合皮膚病學 | " | 2 |
| 化妝品學 | " | 3 |
| 中醫美容學 | " | 6 |
| 現代醫學實用美容技術 | " | 6 |
| 美容整形外科學 | " | 5 |
| 醫學美學原理 | " | 3 |
| 形象設計與公關禮儀 | 選修* | 1 |
| 醫學美術學 | " | 1 |
| 健美操 | " | 1 |

ANEXO II

Plano de estudos do curso de bacharelato em Estética na Medicina Chinesa

| Disciplinas | Tipo | Créditos |
|---|-------------|----------|
| Inglês Especializado | Obrigatória | 4 |
| Aplicação de Computadores | » | 4 |
| Teoria Básica da Medicina Chinesa | » | 6 |
| Diagnósticos na Medicina Chinesa | » | 5 |
| Matéria Médica Chinesa | » | 8 |
| Estudo das Receitas Mediciniais Chinesas | » | 6 |
| Anatomia Humana | » | 5 |
| Histologia e Embriologia | » | 3 |
| Fisiologia | » | 5 |
| Bioquímica | » | 5 |
| Micro-Imunologia | » | 3 |
| Farmacologia | » | 5 |
| Patologia | » | 5 |
| Diagnósticos na Medicina Ocidental | » | 6 |
| Acupunctura e Ciência de «Tuina» | » | 5 |
| Preservação da Saúde na Medicina Chinesa | » | 3 |
| Temas Seleccionados da Medicina Interna Tradicional Chinesa | » | 5 |
| Temas Seleccionados da Medicina Interna Ocidental | » | 4 |
| Plano Geral da Cirurgia na Medicina Ocidental | » | 4 |
| Oftalmologia, Otorrinolaringologia e Estomatologia na Combinação de Medicina Chinesa e Medicina Ocidental | » | 2 |
| Dermatologia na Combinação de Medicina Chinesa e Medicina Ocidental | » | 2 |
| Cosmética | » | 3 |
| Estética na Medicina Chinesa | » | 6 |
| Técnicas Práticas Modernas da Estética na Medicina | » | 6 |
| Cirurgia Plástica Estética | » | 5 |
| Princípios Estéticos Mediciniais | » | 3 |
| Design de Imagem e Ritos Estéticos | Optativa * | 1 |
| Arte na Estética Medicinal | » | 1 |
| Calistenia | » | 1 |

| 科目 | 種類 | 學分 |
|-----------|-----|------------|
| 美容心理學 | 選修* | 2 |
| 影像診斷學 | " | 1 |
| 衛生學 | " | 1 |
| 衛生法規 | " | 1 |
| 畢業實習 | 必修 | 10 |
| 合計 | | 133 |

*學生須選修共5學分的科目

第 72/2003 號社會文化司司長批示

在“精英教育發展股份有限公司”建議下：

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據經二月十日第8/92/M號法令修改之二月四日第11/91/M號法令第四十二條第一款，第6/1999號行政法規第五條第二款及第14/2000號行政命令第一款之規定，作出本批示。

一、在澳門科技大學開設中藥學碩士學位課程。

二、核准該課程的學習計劃，該學習計劃載於本批示附件，並為本批示的組成部分。

三、本課程學科的授課期為十二個月，最長為二十四個月。

四、根據第37/2000號行政命令核准的碩士及博士學位頒授形式規章第五條第三款（二）項的規定，該課程還包括撰寫及答辯一篇原創論文。

五、論文的提交及答辯應在課程授課的部分結束後二十四個月內或於有關規章所規定的期限內完成。

六、課程以中文授課。

二零零三年八月四日

社會文化司司長 崔世安

附 件

中藥學碩士學位課程 學習計劃

| 科目 | 種類 | 學分 |
|---------|----|----|
| 專業英語 | 必修 | 5 |
| 儀器分析 | " | 3 |
| 藥理實驗方法學 | " | 3 |

| Disciplinas | Tipo | Créditos |
|-----------------------------|-------------|------------|
| Psicologia da Estética | Optativa * | 2 |
| Imagiologia | » | 1 |
| Higiene | » | 1 |
| Legislação Ligada à Higiene | » | 1 |
| Estágio final | Obrigatório | 10 |
| Total | | 133 |

* Os alunos devem escolher disciplinas optativas até à obtenção de 5 créditos.

Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 72/2003

Sob proposta da «Elite — Sociedade de Desenvolvimento Educacional, S.A.»;

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, e nos termos do disposto no n.º 1 do artigo 42.º do Decreto-Lei n.º 11/91/M, de 4 de Fevereiro, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 8/92/M, de 10 de Fevereiro, no n.º 2 do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999 e no n.º 1 da Ordem Executiva n.º 14/2000, o Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

1. É criado na Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau, o curso de mestrado em Farmacologia Chinesa.

2. É aprovado o plano de estudos constante do anexo ao presente despacho e que dele faz parte integrante.

3. As disciplinas do curso são ministradas no mínimo em 12 meses, e no máximo em 24 meses.

4. O curso inclui, ainda, a elaboração e defesa de uma dissertação escrita original, nos termos da alínea 2) do n.º 3 do artigo 5.º do regulamento que define a forma de atribuição dos graus de mestre e doutor, aprovado pela Ordem Executiva n.º 37/2000.

5. A apresentação e defesa da dissertação devem ter lugar no prazo de 24 meses após o termo da parte curricular ou no prazo que vier a ser fixado no respectivo regulamento.

6. A língua veicular é a língua chinesa.

4 de Agosto de 2003.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, *Chui Sai On*.

ANEXO

Plano de estudos do curso de mestrado em Farmacologia Chinesa

| Disciplinas | Tipo | Créditos |
|--|-------------|----------|
| Inglês Especializado | Obrigatória | 5 |
| Análise de Aparelhos | » | 3 |
| Metodologias de Experimentações Farmacológicas | » | 3 |